






Tasques telefòniques habituals

Visualitzar l'ajuda en línia al telèfon	Premeu  .
Fer una trucada	Despengeu abans o després de marcar un número.
Tornar a marcar un número	Premeu Retruc. O premeu el botó Navegació mentre el telèfon està penjat per veure el vostre registre de trucades realitzades.
Canviar a l'auricular durant una trucada	Despengeu l'auricular.
Canviar a l'altaveu o als auriculars durant una trucada	Premeu  o  i pengeu l'auricular.
Posar en silenci el telèfon	Premeu  .
Utilitzar els registres de trucades	Premeu  per seleccionar un registre de trucades. Per marcar, ressaltu un llistat i despengeu.
Editar un número	Premeu EditNúm , << o bé >>.
Posar una trucada en espera/recuperar una trucada	Premeu Espera o Cont.
Transferir una trucada a un número nou	Premeu Trnsf. , introduïu el número i, a continuació, torneu a prémer Trnsf.
Fer una trucada d'intercomunicació	Premeu el botó d' intercomunicació , marqueu un número en cas necessari i parleu després de sentir el to.
Iniciar una trucada de conferència estàndard (o "ad hoc")	Premeu més > Confr. , marqueu el número del participant i, tot seguit, torneu a prémer Confr.



Cisco, Cisco Systems, the Cisco logo, and the Cisco Systems logo are registered trademarks or trademarks of Cisco Systems, Inc. and/or its affiliates in the United States and certain other countries. All other trademarks mentioned in this document or Website are the property of their respective owners. The use of the word partner does not imply a partnership relationship between Cisco and any other company. (0705R)

© 2008 Cisco Systems, Inc. All rights reserved.

OL-17127-01



REFERÈNCIA RÀPIDA



Telèfons IP 7962G i 7942G de Cisco Unified per a Cisco Unified Communications Manager 7.0 (SCCP i SIP)

Definicions de les tecles programades

Icones de la pantalla del telèfon

Icones dels botons

Tasques telefòniques habituals












Definicions de les tecles programades

Actual.	Actualitzar el contingut
Aparcar	Guardar una trucada mitjançant Aparcar trucada
Canc.	Cancel·lar una acció o sortir d'una pantalla sense aplicar els canvis
CaptAs	Contestar una trucada que sona en un grup associat
CaptGr	Contestar una trucada que sona en un altre grup o una altra línia
Captur	Contestar una trucada que sona en un altre telèfon del vostre grup
Cercar	Cercar un llistat de directori
Confr.	Crear una trucada de conferència
Connect.	Connectar trucades existents per crear una conferència
Cont.	Reprendre una trucada en espera
Contest.	Contestar una trucada
Desviar	Enviar o desviar una trucada a un sistema de missatgeria de veu
Detalls (només SCCP)	Obrir el registre Detalls per a una trucada entre diverses persones als registres de trucades perdudes i trucades rebudes
DsvInc	Configurar/anul·lar el desviament de trucades
EditNúm	Editar un número d'un registre de trucades
Eliminar	Esborrar caràcters a la dreta del cursor quan s'utilitza EditNúm
EliUltTr	Treure l'últim usuari afegit a una trucada de conferència
Enllaços	Veure els temes d'ajuda relacionats
Enrere	Tornar al tema d'ajuda anterior
Esborr.	Esborrar registres o configuracions
Esborrar	Restablir els paràmetres a la configuració predeterminada










FiTruc.	Desconnectar la trucada actual o la trucada d'intercomunicació actual
Guardar	Desar la configuració escollida
IntruCf	Connectar-vos a una trucada d'una línia compartida i establir una trucada de conferència
Intrus.	Connectar-vos a una trucada d'una línia compartida
LlistCnf	Veure els participants d'una conferència
MarcAbr	Marcar mitjançant un número d'índex de marcatge ràpid
Marcar	Marcar un número de telèfon
Meet-Me	Organitzar una trucada de conferència Meet-Me
Més	Mostrar més tecles programades
ModeVid (només SCCP)	Seleccionar un mode de visualització de vídeo
NoMlsta	Activar/desactivar No molestar (NoMlsta)
NovaTruc	Fer una trucada nova
Principal	Mostrar el menú principal de l'ajuda
QRT	Enviar problemes de les trucades a l'administrador del sistema
RetrTruc.	Rebre un avís quan una extensió ocupada estigui disponible
Retruc.	Tornar a marcar l'últim número que s'ha marcat
Selecc.	Seleccionar un element d'un menú o una trucada
Sortir	Tornar a la pantalla prèvia
Tancar	Tancar la finestra actual
Treure	Treure un participant d'una conferència
Trnsf.	Transferir una trucada
TrsfDir (només SCCP)	Transferir dues trucades entre elles
<<	Esborrar caràcters introduïts
>>	Desplaçar-vos pels caràcters introduïts

Icones de la pantalla del telèfon

	Desviament de trucades activat
	Trucada en espera
	Trucada connectada
	Trucada entrant
	Despenjat
	Penjat
	Línia compartida en ús
	Missatge en espera
	Trucada autenticada
	Trucada xifrada
	La línia BLF controlada s'està utilitzant
	La línia BLF controlada està inactiva
	La línia BLF controlada està sonant (Captur de BLF)
	Marcatge ràpid, registre de trucades o llistat de directori (estat de línia desconegut)
	Línia en No molestar (funció BLF)
	Línia d'intercomunicació en estat d'inactivitat
	Línia d'intercomunicació en trucada d'àudio unidireccional
	Línia d'intercomunicació en trucada d'àudio bidireccional
	Auricular en ús
	Auriculars en ús

	Altaveu en ús
	Vídeo activat (només SCCP)
	Funció assignada a botó
	Mobilitat assignada a botó
	Espera assignada a botó
	Conferència assignada a botó
	Transferència assignada a botó
	URL de servei de telèfon assignada a botó
	L'entrada d'URL en un registre de trucades està llesta per a l'edició (només SIP)
	Opció seleccionada
	Funció activada

Icones dels botons

	Missatges
	Serveis
	Ajuda
	Directoris
	Configuració
	Volum
	Altaveu
	Silenci
	Auriculars